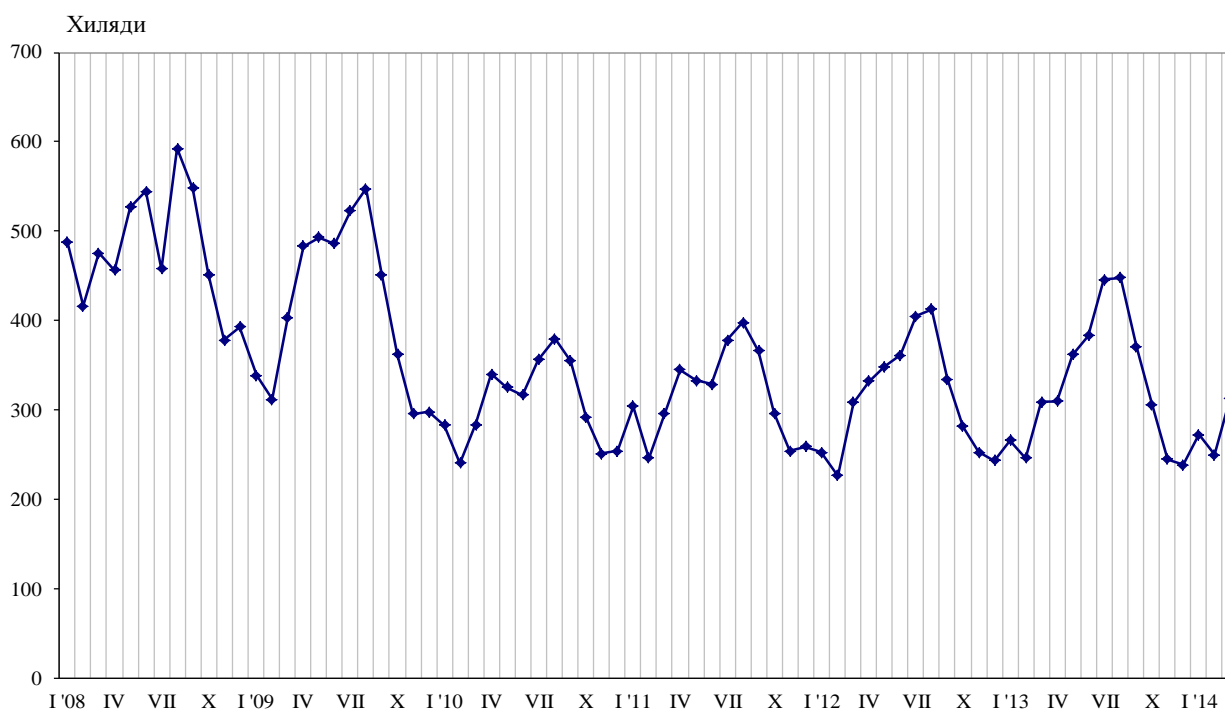




ПЪТУВАНИЯ НА БЪЛГАРИ В ЧУЖБИНА И ПОСЕЩЕНИЯ НА ЧУЖДЕНЦИ В БЪЛГАРИЯ ПРЕЗ МАРТ 2014 ГОДИНА

Пътуванията на български граждани в чужбина през март 2014 г. са 313.4 хил., или с 1.5% над регистрираните през март 2013 година (фиг. 1). Увеличение на пътуванията на български граждани в сравнение със същия месец на предходната година е отчетено към бившата югославска република Македония - с 16.1%, Турция - с 11.5%, Гърция - с 1.1%, и други. Същевременно намаляват пътуванията към Руската федерация - с 27.9%, Чешката република - с 16.1%, Франция - с 8.7%, Обединеното кралство - с 8.4%, Австрия - със 7.7%, Румъния - със 7.4%, Сърбия - с 6.9%, Германия - с 4.8%, и други (табл. 1 от приложението).

Фиг. 1. Пътувания на български граждани в чужбина по месеци

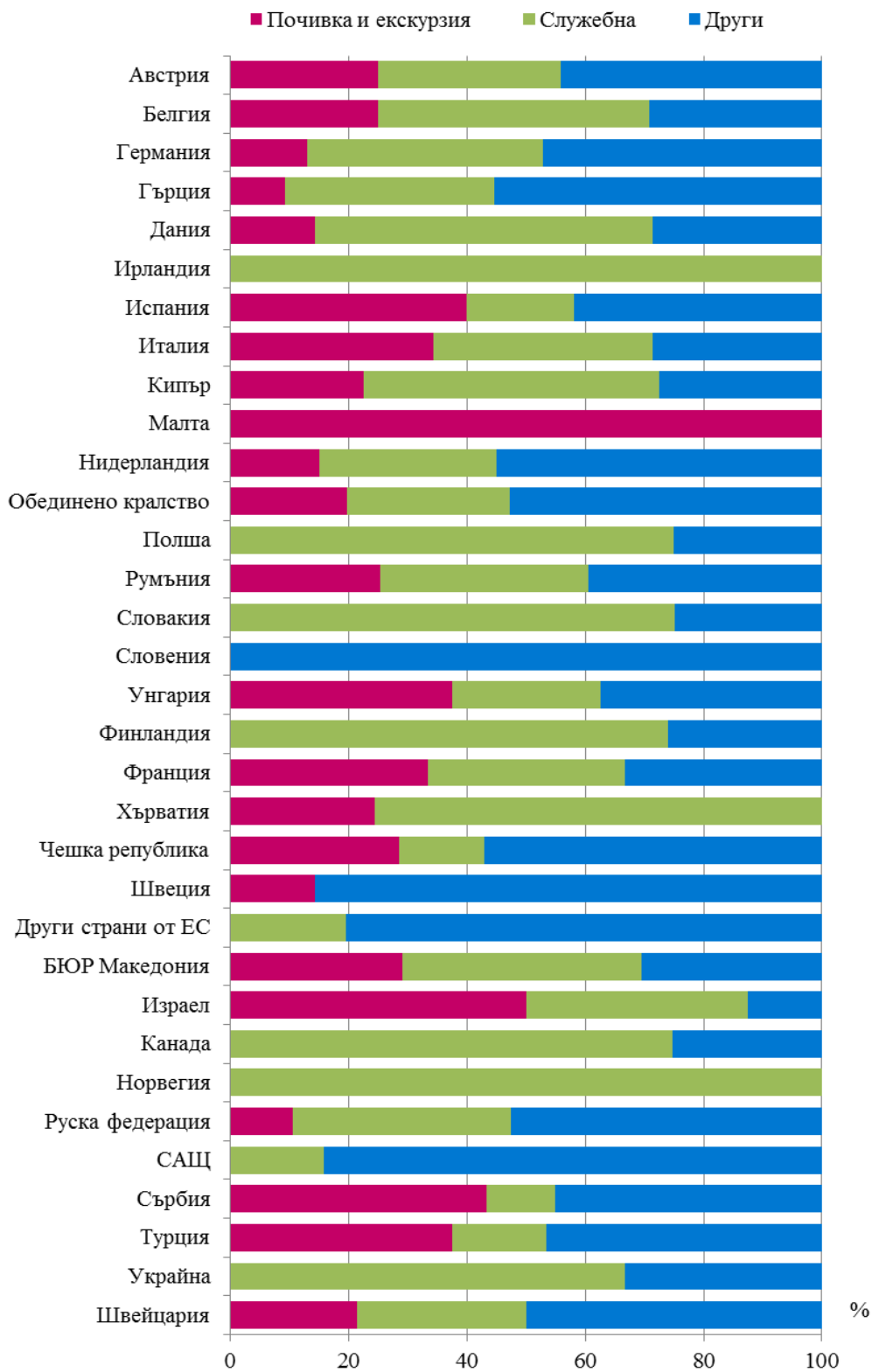


Най-голям относителен дял от общия брой пътувания на български граждани в чужбина през март 2014 г. формират пътуванията с други цели (гостуване, обучение, посещение на културни и спортни мероприятия) - 44.5%, следвани от пътуванията с цел почивка и екскурзия - 29.0%, и със служебна цел - 26.5%. В сравнение с март 2013 г. увеличение се наблюдава при пътуванията с цел почивка и екскурзия - с 86.5%, докато при пътуванията с други цели и със служебна цел е регистрирано намаление - съответно с 20.4 и 2.0%.

През март 2014 г. с други цели са били 57.1% от пътуванията към Чешката република, 55.3% - към Гърция, 52.8% - към Обединеното кралство, и 52.6% - към Руската федерация. Преобладаващият дял от пътуванията към Белгия и бившата югославска република Македония са със служебна цел - съответно 45.8 и 40.3%, докато към Сърбия с цел почивка или екскурзия са 43.3% от всички реализирани пътувания на български граждани към тези страни (фиг. 2).



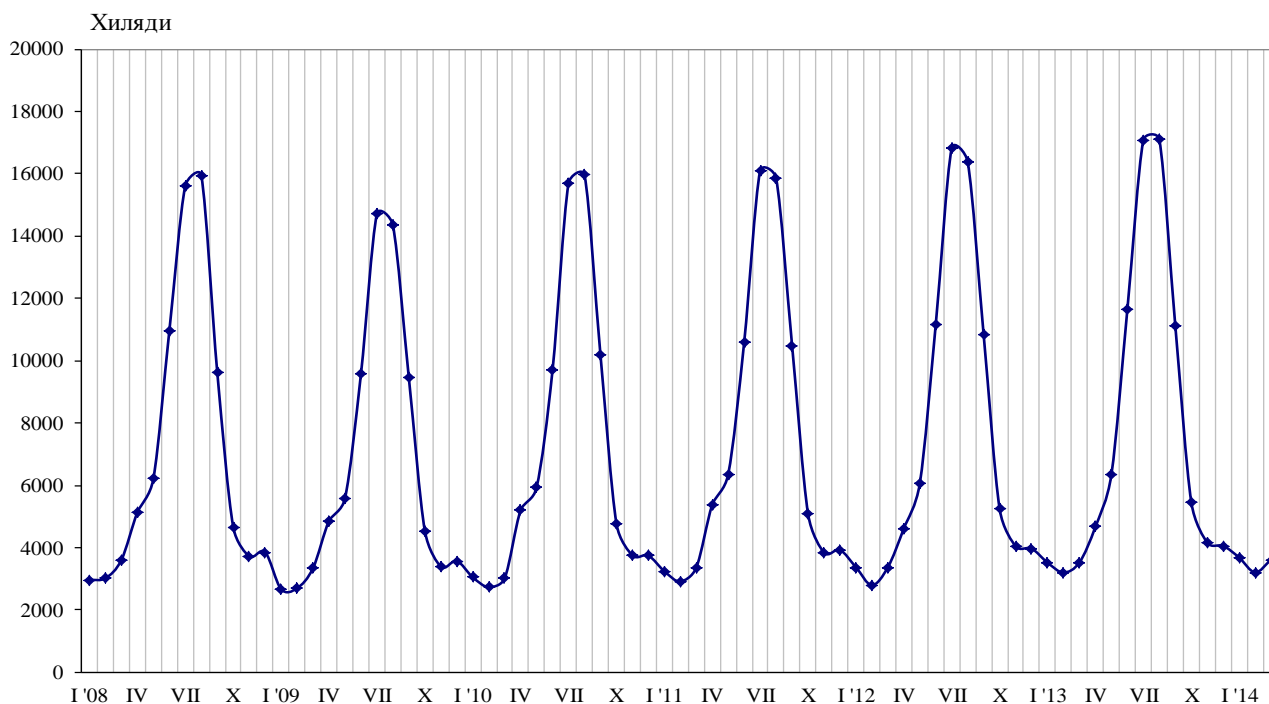
Фиг. 2. Структура на пътуванията на български граждани в чужбина по цел на пътуването и страни през март 2014 година





През март 2014 г. посещенията на чужденци в България са 361.1 хил., или с 2.4% над нивото от март 2013 година (фиг. 3). Регистрирано е увеличение на посещенията с цел почивка и екскурзия, и с други цели - съответно с 4.4 и 2.1%, докато пътуванията със служебна цел намаляват с 1.9%.

Фиг. 3. Посещения на чужденци в България по месеци



От общия брой чужденци, посетили България през март 2014 г., делът на гражданите от Европейския съюз е 46.6% (табл. 2 от приложението), като в сравнение със същия месец на предходната година бележи ръст от 3.5%. Увеличение е регистрирано при посещенията на граждани от Италия - с 16.7%, Унгария - с 9.4%, Обединеното кралство - с 9.0%, Австрия - с 8.3%, Румъния - с 8.3%, Германия - с 6.5%, и други. Същевременно намаляват посещенията на граждани от Гърция - със 7.2%, Полша - с 4.3%, и други.

Нарастват и посещенията на граждани от групата „Други европейски страни“¹ - с 1.7%, като най-голямо е увеличението на посещенията на граждани от бившата югославска република Македония и Сърбия - съответно с 6.0 и 5.4%.

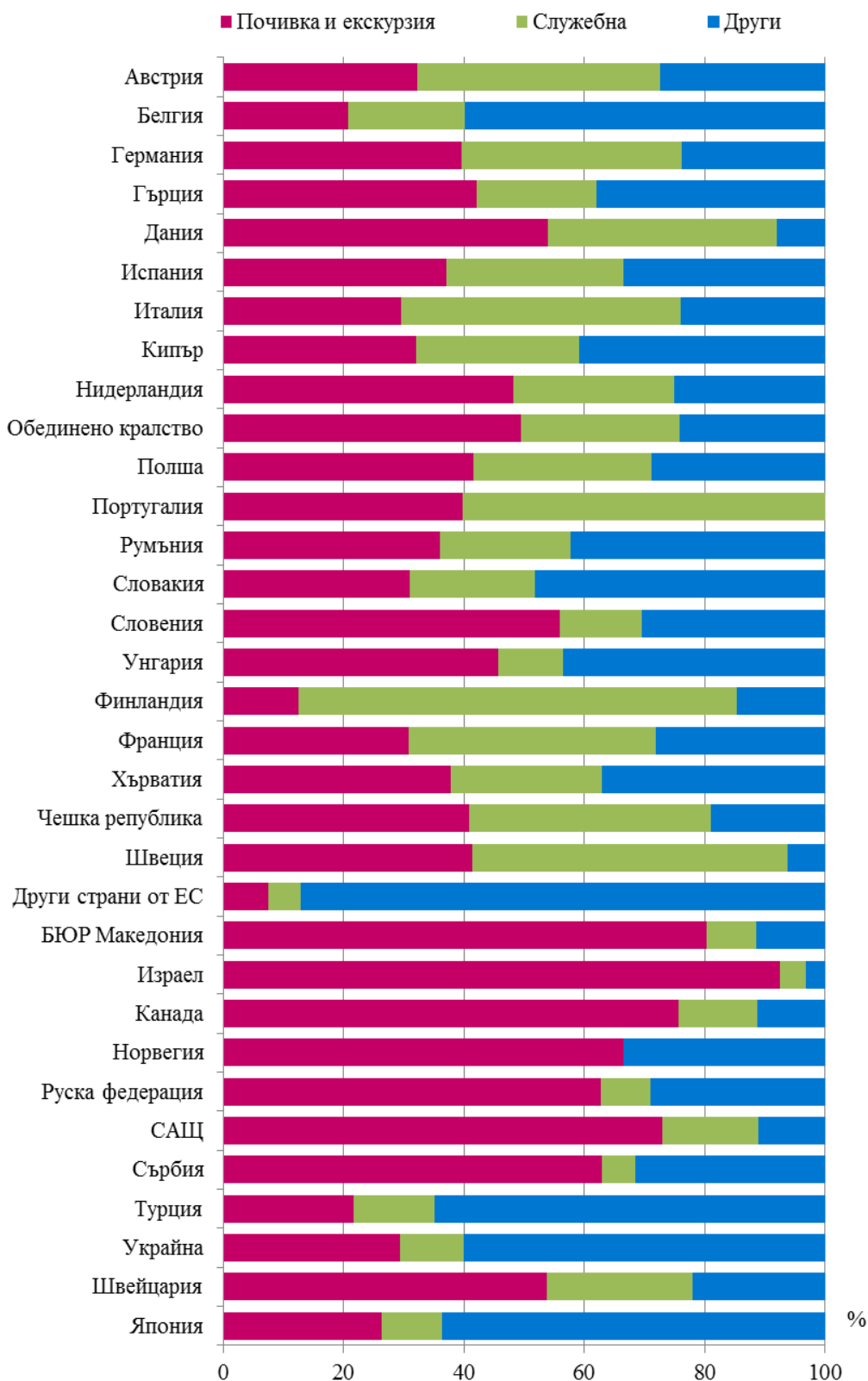
През март 2014 г. преобладава делът на посещенията с цел почивка и екскурзия - 43.3%, следвани от посещенията с други цели (вкл. гостуванията и транзитните преминавания) - 39.3%, и със служебна цел - 17.4%.

Посещенията с цел почивка и екскурзия формират 80.4% от всички посещения на граждани от бившата югославска република Македония, 62.9% - от Сърбия, и 62.8% - от Руската федерация. Служебните пътувания са 46.4% от всички посещения на граждани от Италия и 40.4% - от Австрия, а с други цели са 64.9% от посещения на граждани от Турция и 59.9% - от Белгия (фиг. 4).

¹ Включва страните в Европа извън Европейския съюз.



Фиг. 4. Структура на посещенията на чужденци в България по цел и страни през март 2014 година





Методологични бележки

При наблюдението и разработката на данните за туризма Националният статистически институт е възприел дефинициите, препоръчани от Световната организация по туризъм и Методологическото ръководство на Евростат. Съгласно тези дефиниции **международен турист** е всеки посетител, пристигащ в друга страна, която не е страната на неговото постоянно местоживееене, поне за 24 часа, но за не повече от една година, и чиято основна цел не е извършване на дейност срещу заплащане.

Целите на посещение в дадена страна могат да бъдат:

- екскурзия, почивка или развлечения (посещения на културни или исторически забележителности, спортни мероприятия и др.);
- гостуване (при близки или познати);
- служебна цел (командировки, участие в конференции, конгреси и симпозиуми и др.);
- други (образование, лечение и др.).

Статистическите данни за пътуванията на българи в чужбина и посещенията на чужденци в България са получени на базата на месечна информация от Министерството на вътрешните работи (МВР) и извадково изследване на НСИ сред преминаващите български и чужди граждани през граничните пунктове на страната.

Данните за броя на пътуванията на граждани от Европейския съюз представляват оценки на базата на информация от МВР и летищните власти. Данните за влезлите в страната граждани на „трети страни“ са получени директно от МВР. Данните за целите на пътуванията са получени въз основа на регулярно провежданото от НСИ месечно извадково изследване сред преминаващите български и чужди граждани през граничните пунктове на страната.



Приложение

Таблица 1

Пътувания на български граждани в чужбина по цел на пътуването и страни през март 2014 година

Страни	Общо	Цел на пътуването		
		почивка и екскурзия	служебна	други
Общо	313414	90815	83106	139493
Европейски съюз	133129	26574	45654	60901
Австрия	8657	2164	2664	3829
Белгия	2951	738	1352	861
Германия	15751	2042	6271	7438
Гърция	37740	3478	13392	20870
Дания	790	113	451	226
Ирландия	154	-	154	-
Испания	7655	3062	1378	3215
Италия	10065	3451	3738	2876
Кипър	244	55	122	67
Малта	46	46	-	-
Нидерландия	2084	313	625	1146
Обединено кралство	8354	1652	2294	4408
Полша	2609	-	1957	652
Португалия	-	-	-	-
Румъния	17162	4351	6043	6768
Словакия	561	-	421	140
Словения	420	-	-	420
Унгария	843	316	211	316
Финландия	418	-	309	109
Франция	8724	2908	2908	2908
Хърватия	568	139	429	-
Чешка република	5586	1596	798	3192
Швеция	1049	150	-	899
Други страни от ЕС	698	-	137	561
Други европейски страни	169685	61808	33680	74197
Бивша югославска република				
Македония	27706	8081	11159	8466
Норвегия	140	-	140	-
Руска федерация	3773	397	1390	1986
Сърбия	32042	13885	3738	14419
Турция	104780	39227	16811	48742
Украйна	228	-	152	76
Швейцария	1016	218	290	508
Други страни	6561	1384	1811	3366
Израел	2768	1384	1038	346
Канада	296	-	221	75
САЩ	3497	-	552	2945
Останали страни	4039	1049	1961	1029



Таблица 2

Посещения на чужденци в България по цел на пътуването и страни през март 2014 година

Страни	Общо	Цел на пътуването		
		почивка и екскурзия	служебна	други
Общо	361065	156361	62738	141966
Европейски съюз	168366	65288	42386	60692
Австрия	5289	1703	2138	1448
Белгия	2639	547	512	1580
Германия	10794	4266	3958	2570
Гърция	45884	19315	9138	17431
Дания	766	413	291	62
Ирландия	1358	980	358	20
Испания	2259	839	662	758
Италия	6075	1799	2821	1455
Кипър	479	154	129	196
Малта	-	-	-	-
Нидерландия	1408	679	376	353
Обединено кралство	9890	4901	2604	2385
Полша	4281	1783	1262	1236
Португалия	209	83	126	-
Румъния	60610	21799	13220	25591
Словакия	1572	487	327	758
Словения	934	523	127	284
Унгария	3325	1521	354	1450
Финландия	431	54	314	63
Франция	4472	1382	1830	1260
Хърватия	1853	702	463	688
Чешка република	2740	1120	1102	518
Швеция	459	190	240	29
Други страни от ЕС	639	48	34	557
Други европейски страни	156106	74944	15447	65715
Бивша югославска република				
Македония	35372	28437	2871	4064
Норвегия	179	119	-	60
Руска федерация	13954	8759	1144	4051
Сърбия	33386	21008	1834	10544
Турция	63201	13660	8517	41024
Украйна	9923	2912	1059	5952
Швейцария	91	49	22	20
Други страни	12029	8226	1196	2607
Израел	4448	4115	190	143
Канада	625	473	82	70
САЩ	3863	2822	616	425
Япония	3093	816	308	1969
Останали страни	24564	7903	3709	12952